FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE No. 1. POPULATION.
TABLEAU

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province: British Columbia — District No. 2 New Westminster — S. District No. D — Polling sub-division / Subdivision de votation No. 3 — in / dans New Westminster City (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par William A. Duncan — Enumerator. / Enumérateur. April 11. 1901

Page 8

Line / Ligne	Numbered in the order of Visitation. / Numérotés dans l'ordre des Visites. Dwelling House. / Demeure.	Family or Household. / Famille ou Ménage.	Personal Description. / Description de la Personne. Name of each person in family or household on 31st March, 1901. / Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. / Sexe.	Colour. / Couleur	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance.	Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, Nationalité et Religion. Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifiez la province ou territoire, et ajoutez "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Principal Profession or Trade. / Principale Profession ou Métier. Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée du commerce, ajoutez "r" pour retiré.)	Living on own means. / Rentier.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Wage Earner. / Employé. Working at trade in factory or in home. (Specify by "F" for factory and "H" for home, or both, as the case may be.) / Travaillant un métier à la fabrique ou à la maison. (Mettez "F" pour fabrique et "H" pour maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. / Mois employé à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in home. / Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupation than trade in factory or home. / Mois employé à d'autre occupation qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. / Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (From other than chief occupation or trade) $. / Gages supplémentaires. (provenant d'autre source que son occupation principale ou métier) $.	Education and Language of each person five years of age and over. / Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus. Months at school in year. / Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sachant lire.	Can write. / Sachant écrire.	Can speak English. / Sachant parler Anglais.	Can speak French. / Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	Infirmities. (If infirmity dates from childhood, add "from childhood.") / Infirmités. (Si l'infirmité date de l'enfance, ajoutez "depuis l'enfance.") a. Deaf and dumb. / Sourd-muet. b. Blind. / Aveugle. c. Unsound mind. / Atteint d'aliénation mentale.	Line / Ligne
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
																												9	✓	✓	✓		English		1
1	95	97	Mark Winfred L	M	W	Daughter	S	July 9	1887	13	Manitoba r		✓	English	Canadian	Methodist												9	✓	✓	✓		"		2
2			" Walter S	M	"	Son	"	June 15	1889	12	"		✓	"	"	"													9	✓	✓	✓		"		3
3			" Deborah J	F	"	Daughter	"	Sept 15	1893	7	"		✓	"	"	"																				4
4			" Robert F	M	"	Son	"	Mar 13	1899	2	"		✓	"	"	"														✓	✓	✓		Gaelic		5
5	76	78	Mum Duncan	"	"	Head	M	Sept 4	1820	80	P. E. Island r		✓	Scotch	"	Presbyterian	Merchant r	1											✓	✓	✓		English		6
6			" Eliza S	F	"	Wife	"	Apr 2	1826	75	"		✓	English	"	"	NG	1												✓	✓	✓		"		7
7			" David J	M	"	Son	S	Jany 7	1862	39	"		✓	Scotch	"	"	Clerk Customs			1			12			800				✓	✓	✓		"		8
8			" Angus	M	"	"	"	Nov 28	1858	42	"		✓	"	"	"														✓	✓	✓		Gaelic		9
9			" Agnes	F	"	Daughter	"	Dec 10	1864	36	"		✓	"	"	"													9	✓	✓	✓		English		10
10			" Eliza A	F	"	Daughter	S	Oct 5	1885	15	"		✓	"	"	"													9	✓	✓	✓		"		11
11			" David E	M	"	Son	"	May 30	1887	13	"		✓	"	"	"													9	✓	✓	✓		"		12
12			" Mary D. A.	F	"	"	"	Aug 9	1891	9	"		✓	"	"	"														✓	✓	✓		"		13
13			" Irina V. B	F	"	Daughter	"	Oct 9	1899	1	B. C. W		✓	"	"	"														✓	✓	✓		"		14
14			" Mary M	F	"	Daughter	W	Mar.	1871	30	Quebec W		✓	"	"	"							12			500				✓	✓	✓		"		15
15	77	79	Dang Gerald S	M	"	Head	M	Apr. 1	1872	29	England r		✓	English	"	Church of Eng	Photographer			1										✓	✓	✓		"		16
16			" Kate	F	"	Wife	"	Apr. 18	1871	29	"		✓	"	"	"															✓	✓	✓		"		17
17			" Constance G	F	"	Daughter	S	May 30	1900	1	B. C. W		✓	"	"	"															✓	✓	✓		"		18
18			Gregory Clara	F	"	Mother	W	Feb 13	1830	62	England		✓	"	"	"							12			450					✓	✓	✓		"		19
19			" Bertie J	M	"	Brother	S	Feb 2	1879	22	"		✓	"	"	"	Clerk Sub. Pur			1			12			600					✓	✓	✓		"		20
20			" William	M	"	"	"	Aug 6	1860	40	"		✓	"	"	"	Tallyman Mill														✓	✓	✓		"		21
21	78	80	Richmond Charles S	M	"	Head	S	Nov. 23	1876	24	Ontario r		✓	"	"	Presbyterian	Merchant		1											✓	✓	✓		"		22
22			" Stanley A	"	"	Brother	"	Jany 8	1879	22	"		✓	"	"	"	"														✓	✓	✓		"		23
23			" Annie M	F	"	Sister	"	Oct 25	1881	19	"		✓	"	"	"													9	✓	✓	✓		"		24
24			" Ethel C	F	"	"	"	Sept 26	1883	17	"		✓	"	"	"													9	✓	✓	✓		"		25
25			" Gordon J	M	"	Brother	"	Jany 14	1886	15	"		✓	"	"	"													9	✓	✓	✓		"		26
26			" Mary E	F	"	Sister	"	Dec 1	1888	12	"		✓	"	"	"														✓	✓	✓		"		27
27			" William H	M	"	Brother	"	Mar. 26	1891	10	"		✓	"	"	"																				28
28			Des Brisay Mary A	F	"	Sister	W	Oct 30	1874	26	"		✓	"	"	"														✓	✓	✓		"		29
29			" Norman R	M	"	Nephew	S	May 22	1900		B. C. W		✓	French	"	"				1			12			840				✓	✓	✓		"		30
30	79	81	Doull Robert J	M	"	Head	W	March	1858	43	Ontario r		✓	Irish	"	Methodist	School Teacher			1			12			840			6	✓	✓	✓		"		31
31			" Janet	F	"	Wife	"	Jany 13	1859	42	N. B. r		✓	Scotch	"	"																				32
32			" Tillie E	F	"	Daughter	S	Sept 30	1887	13	Ontario r		✓	Irish	"	"																				33
33			" Marjory D	F	"	"	"	March 22	1898	3	B. C. W		✓	"	"	"							12			600					✓	✓	✓		"		34
34	80	82	Campbell Francis C	M	"	Head	W	Sept 8	1871	29	Ontario r		✓	"	"	"	School Teacher			1									6	✓	✓	✓		"		35
35			" Ida M	F	"	Wife	"	Aug 2	1871	29	"		✓	English	"	"															✓	✓	✓		"		36
36			Wells Gertrude M	F	"	Sister	S	Jany 2	1886	15	"		✓	"	"	"															✓	✓	✓		"		37
37			Cotham William C	M	"	Boarder	W	Sept 16	1863	37	"		✓	"	"	"	Idle												9	✓	✓	✓		"		38
38			" Rhoda C	F	"	"	S	Aug 12	1891	9	B. C. W		✓	"	"	"														✓	✓	✓		"		39
39		83	Peers Margaret	F	"	Head	W	June	1834	66	Ontario r		✓	English	"	"				1											✓	✓	✓		"		40
40	81	84	Archibald John M	M	"	"	W	Apr 22	1868	32	"		✓	Scotch	"	Baptist	Builder			1									4	✓	✓	✓		"		41
41			" Georgina E	F	"	Wife	"	Dec. 31	1869	31	"		✓	"	"	"													1			✓		"		42
42			" Olive L	"	"	Daughter	S	Aug. 16	1893	7	B. C. W		✓	"	"	"																				43
43			" Wilfred J	M	"	Son	"	Apr. 10	1895	6	"		✓	"	"	"															✓	✓	✓		"		44
44			" Annie M	F	"	Daughter	"	Oct 29	1899	1	"		✓	"	"	"							12			800					✓	✓	✓		"		45
45	82	85	Stuckey Weston	M	"	Head	W	Nov	1859	41	N. B. r		✓	English	"	"	Cannery Manager			1															46
46			" Hannah	F	"	Wife	"	Aug 29	1871	29	Ontario r		✓	Irish	"	"																				47
47			" Laura	F	"	Daughter	S	June 14	1896	4	B. C. W		✓	English	"	"																				48
48			" Peter	F	"	"	"	Apr. 30	1900	1	"		✓	"	"	"																				49
49			Eubanks Dallas	M	"	Nephew	"	May 7	1897	3	United States		✓	"	"	"							12			600					✓	✓	✓		"		50
50	83	86	Reid Lawrence	"	"	Head	W	Aug 10	1845	55	Ireland		✓	Irish	"	Rom. Cath	Labourer																		